

FORMULARIO DE ESTADOS FINANCIEROS

FORM. 001

AÑO: 1982

Denominación de la compañía según su estatuto: <b>EXPORTADORA FAFRA, CIA. LTDA</b>		Siglas: <b>FAFRA</b>	R.U.C. <b>0790048830001</b>	No. Expedientes <b>22641-78</b>
PRINCIPAL	Ciudad: <b>GUAYAQUIL</b>	Calle y No. <b>GUASMO NORTE 8/Nº</b>	Teléfono: <b>430-600</b>	Cable: <b>9344</b>
SUCURSALES	<b>ES, 880.848</b>			

Período del Balance:  
De: **1º** de **ENERO** de 19**82**; Al: **31** de **DICIEMBRE** de 19**82**.

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES  
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1. ADMINISTRADORES	NOMBRES	No PASAPORTE	NACIONALIDAD
Presidente	<b>ENRIQUE PREIS FRIED</b>	<b>09-03004836</b>	<b>ECUATORIANA</b>
Vicepresidente			
Gerente (s)	<b>ZAINE DUMANI DE PLAZA</b>	<b>09-00935511</b>	<b>ECUATORIANA</b>
Directores o vocales principales			
<b>ES, 880.848</b>			
Directores o vocales suplentes			
<b>ES, 500.888</b>			
<b>30,080.000</b>			
2. COMISARIOS	NOMBRES	DIRECCION Y TELEFONO	
Principal	<b>CARLOS GOVEA MARIDUEÑE</b>	<b>12<sup>ava</sup> # 1703</b>	
Suplente			
3. COMITE DE VIGILANCIA			
<b>ES, 880.848</b>			

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)

Nombre (s) **ZAINE DUMANI DE PLAZA** Nacionalidad: **ECUATORIANA**

Cargos **GERENTE**

Fecha de embarcamento **FEBRERO 4/82** Período: **2 AÑOS**

ACTIVIDADES QUE DESARROLLA ACTUALMENTE LA COMPAÑIA

**CREADEROS DE CAMARON**

COMPANIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR

Nombre **ES, 880.848** Nacionalidad **ES, 880.848**

Cargo (s) o designación (es) **ES, 880.848** Carnet de domiciliación No. **ES, 880.848**

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE

Denominación de persona jurídica: **MAXIMO PEÑAFIEL BARCO** Nacionalidad: **ECUATORIANA**

DIRECCION: **LETAMENDI # 1703**

Tiene Auditoría Externa SI  NO

Nombre o denominación

OTRAS INFORMACIONES (a la fecha del balance)

La Compañía está amparada por:

LEY DE FOMENTO: Industrial  Agropecuario  Turístico  Otra  Clasificación: **ES, 880.848**

ACUERDO INTERMINISTERIAL No.: **ES, 880.848** Fecha: **ES, 880.848** Plazo: **ES, 880.848**

AFILIACION A LA CAMARA DE: **ES, 880.848**

TIENE CREDITOS DE LA CORPORACION FINANCIERA NACIONAL? SI  NO

COTIZA ACCIONES EN LA BOLSA DE VALORES: SI  NO

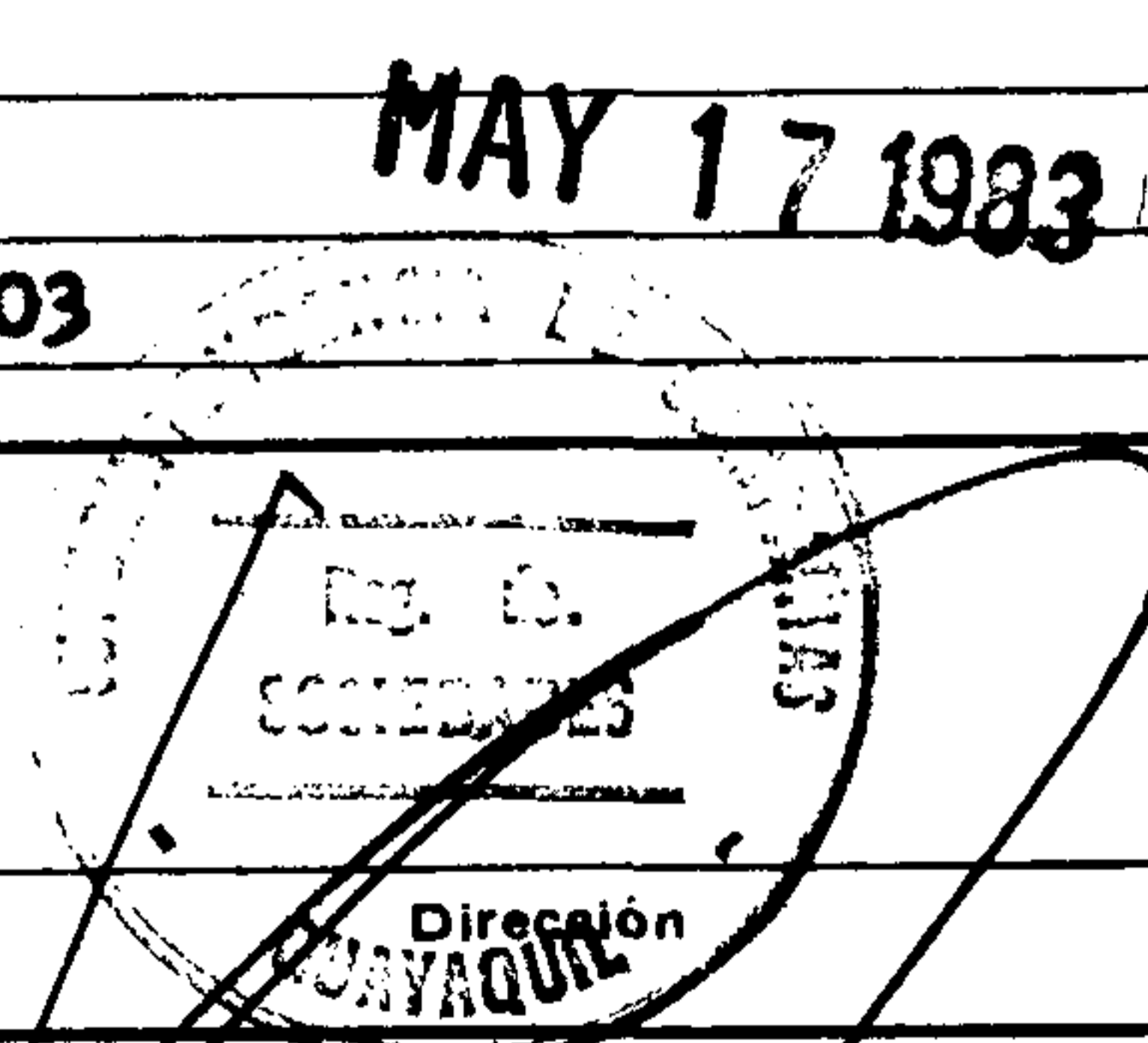
Recibido hoy día \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de 19 \_\_\_\_\_ a las \_\_\_\_\_

se la \_\_\_\_\_ con \_\_\_\_\_ anexos constantes en: \_\_\_\_\_

Fojas útiles: **CERTIFICADO**

EL SECRETARIO  
**PEDRO AGANZA MOLINA**  
REGISTRADOR DE SOCIEDADES 1 CR.

JEMPLAR PARA LA SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS



1. ACTIVO			
<b>11. CORRIENTE</b>			
1101	Caja y Bancos		1'118.202,60
1102	Inversiones temporales		
1103	Cuentas por cobrar clientes		
1104	Documentos por cobrar clientes		
1105	Documentos descontados		
1106	Menos Provisión cuentas de dudoso cobro		
1107	Inventario materia prima		
1108	Inventario productos en proceso		8'248.038,79
1109	Inventario productos terminados		
1110	Inventario suministros y materiales		
1111	Inventario mercaderías en almacén		
1112	Semovientes para venta		
1113	Sementeras		
1114	Lotes de terrenos para la venta		
1115	Obras en ejecución, oficinas, urbanizaciones para la venta		
1116	Mercaderías en tránsito		
1117	Menos: Provisión baja inventarios		
1118	Ingresos acumulados por cobrar		
1119	Depósitos previos		
1120	Préstamos a ejecutivos y trabajadores		1.463,23
1121	Préstamos a accionistas o socios y compañías relacionadas		
1122	Pagos anticipados a proveedores		
1123	Pagos anticipados de impuestos y seguros		11.002,97
1124	Pagos anticipados de intereses		366.680,06
1125	Repuestos y accesorios y pequeñas herramientas		
1126	Accesorios de oficina en existencia		
1127	Otros pagos anticipados (adjuntar detalle)		
1128	Otros activos corrientes (adjuntar detalle)		329.305,82
<b>TOTAL ACTIVO CORRIENTE</b>			<b>10'074.693,47</b>
<b>12. ACTIVO FIJO</b>			
		Valor de adquisición	Deprec. acumulada
1201	Terrenos y mejoras		
1202	Maquinaria y equipo en montaje y en tránsito		
1203	Construcciones en curso	9'118.511,32	
1204	Edificios e Instalaciones	376.202,65	13.487,71
1206	Maquinaria y equipo	2'942.725,93	517.444,55
1208	Muebles y enseres	12.050,75	1.822,58
1210	Vehículos	961.708,00	120.759,75
1212	Mejoras en locales arrendados		
1214	Semovientes		
1216	Plantaciones		
1218	Otros activos (adjuntar detalle)	20'055.619,01	2'740.429,46
		Valor de Revaluó	Deprec. acumulada
1220	Revalorización de terrenos		
1222	Revalorización de edificios	71.723,20	717,23
1224	Revalorización de maquinaria y equipo	824.115,20	108.700,79
1226	Otras revalorizaciones (adjuntar detalle)	8'071.338,54	480.805,13
			17'315.189,55
<b>13. DEUDORES E INVERSIONES A LARGO PLAZO</b>			
1301	Cuentas y documentos por cobrar clientes		
1302	Préstamos a ejecutivos y trabajadores		
1303	Préstamos a accionistas o socios y compañías relacionadas		
1304	Bonos, obligaciones, cédulas		
1305	Acciones o participaciones en compañías relacionadas		
1306	Otros (adjuntar detalle)		
<b>14. ACTIVOS INTANGIBLES</b>			
		Valor de adquisición	Amort. acumulada
1401	Patentes y marcas		
1403	Otros (adjuntar detalle)		
<b>15. PAGOS DIFERIDOS</b>			
		Valor inicial	Amort. acumulada
1501	Gastos de organización y reorganización	234.133,10	91.138,45
1503	Gastos de investigación y desarrollo		
1505	Pagos anticipados a largo plazo		
1507	Diferencias de cambio (Decreto 1384)		
1509	Otros (adjuntar detalle)		
			142.994,65
<b>16. OTROS ACTIVOS NO CORRIENTES</b>			
1601	Propiedades y otros activos fijos no utilizados		
1602	Otros (adjuntar detalle)		
<b>TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE</b>			<b>38'592.822,05</b>
<b>TOTAL DEL ACTIVO</b>			<b>48'667.515,52</b>

2. PASIVO		
<b>21. PASIVOS CORRIENTES</b>		<b>1'894.588,15</b>
2101	Proveedores en el país	
2102	Proveedores en el exterior	
2103	Anticipos de clientes	6'478.488,00
2104	Bancos privados moneda nacional	4'946.666,66
2105	Bancos privados moneda extranjera	
2106	Otras instituciones financieras privadas moneda nacional	3'850.000,00
2107	Otras instituciones financieras privadas moneda extranjera	3'860.584,15
2108	Instituciones de crédito público moneda nacional	
2109	Instituciones de crédito público moneda extranjera	
2110	Dividendos por pagar a accionistas o socios	
2111	15o/o para trabajadores	71.856,17
2112	Impuesto a la Renta por pagar	114.335,63
2113	Sueldos acumulados por pagar	
2114	Intereses acumulados por pagar	920.154,53
2115	Impuestos retenidos por pagar	
2116	Seguro Social por pagar	24.542,39
2117	Acreedores diversos	257.024,75
2118	Parte corriente del pasivo a largo plazo	
<b>TOTAL PASIVO CORRIENTE</b>		<b>22'418.241,21</b>
<b>22. PASIVOS NO CORRIENTES</b>		
2201	Obligaciones emitidas en circulación (art. 243 de la Ley de Cías.)	
2202	Acreedores hipotecarios y prendarios	
2203	Impuestos diferidos por pagar	
2204	Previsión para indemnizaciones	26.737,47
2205	Préstamos de accionistas o socios	460.000,00
2206	Depósitos por cuentas en participación	
2207	Aportes de accionistas o socios para capitalización futura	
2208	Préstamos de la casa matriz	
2209	Préstamos de compañías relacionadas	
2210	Arrendamiento financiero por pagar	
2211	Otros (adjuntar detalle)	7'450.000,00
<b>23. PASIVOS DIFERIDOS</b>		
2301	Utilidades por realizar en ventas a plazos	
2302	Prima en venta de obligaciones emitidas	
2303	Cobros anticipados a más de un año	
2304	Otros (adjuntar detalle)	
<b>TOTAL PASIVOS NO CORRIENTES</b>		<b>7'936.737,47</b>
<b>TOTAL PASIVO</b>		<b>30.354.978,68</b>
<b>3. PATRIMONIO NETO</b>		
<b>31. CAPITAL SOCIAL</b>		<b>10'266.000,00</b>
3101	Acciones o participaciones de compañías nacionales	
3102	Capital asignado a sucursales extranjeras	
3103	Menos: Acciones propias readquiridas	
3104	Menos: Capital suscrito no pagado	
<b>32. SUPERAVIT DE CAPITAL</b>		
3201	Revalorización de terrenos	
3202	Revalorización de otros activos fijos	8'376.953,79
3203	Donaciones y subsidios recibidos	
3204	Otros (adjuntar detalle)	
<b>33. RESERVAS</b>		<b>47.904,11</b>
3301	Reserva legal (art. 111 y 339 Ley de Cías.)	
3302	Reserva estatutaria	
3303	Reserva facultativa	
<b>34. DEFERIDOS</b>		<b>(624.266,30)</b>
3401	Utilidades (pérdidas) acumuladas de ejercicios anteriores	
3402	Utilidad (pérdida) neta del ejercicio	245.945,24
<b>TOTAL PATRIMONIO NETO</b>		<b>18'912.536,84</b>
<b>TOTAL DEL PASIVO Y PATRIMONIO NETO</b>		<b>48'667.515,52</b>

4. CUENTAS DE ORDEN	
<b>40. DEUDORAS</b>	<b>41. ACREEDORAS</b>
4001	4101
4002	4102
4003	4103
4004	4104

60. ESTADO DE EVOLUCION DEL PATRIMONIO NETO							
Conceptos	Capital	Reserva Legal	Res. Facultat.	Superav. de Cap.	Util. no Distrib.	TOTAL	
6001							
6002							
6003							
6004							
6005							
6006							
6007							
6008							
6009							
<b>SALDOS FIN DE AÑO</b>							

<b>50. VENTAS BRUTAS</b>		<b>14'674.748</b>
5001 En el país		
5002 En el exterior		
5003 Menos: Devoluciones y rebajas en ventas		
5004 Utilidades realizadas por ventas a plazos		
<b>VENTAS NETAS</b>		
<b>51. COSTO DE VENTAS (Mercaderías no fabricadas por la Cía.)</b>		
5101 Inventario inicial		
5102 Compras		
5103 Inventario final (menos)		
<b>52. COSTO DE PRODUCCION (Mercaderías fabricadas por la Cía.)</b>		<b>9'996.801,63</b>
5201 Materias primas		<b>4'878.109,16</b>
5202 Inventario inicial		
5203 Más: Compras		
5204 Menos: Inventario final		
5205 Mano de obra directa		<b>737.800,54</b>
5206 Gastos de fabricación		<b>4'380.891,93</b>
5207 Depreciación maquinaria y equipos	<b>1'515.989,06</b>	
5208 Amortización de patentes, marcas, asistencia técnica	<b>53.752,50</b>	
5209 Mano de obra indirecta		
5210 Suministros y Materiales		
5211 Seguros sobre inventarios y edificios fábrica	<b>19.890,50</b>	
5212 Aportes IESS y beneficios sociales	<b>458.196,13</b>	
5213 Mantenimiento y reparaciones	<b>760.824,33</b>	
5214 Impuestos a la producción y otros		
5215 Fuerza motriz, agua, teléfono		
5216 Otros gastos de fabricación (adjuntar detalle)	<b>1'572.239,41</b>	
5217 Inventario inicial de productos en proceso		
5218 Menos: Inventario final de productos en proceso		
5219 Inventario inicial de productos terminados		
5220 Menos: Inventario final de productos terminados		
5221 Otros costos de ventas		
<b>UTILIDAD BRUTA</b>		<b>4'677.946,37</b>
<b>53. GASTOS DE VENTAS</b>		
5301 Sueldos y salarios (No incluídos en costos)		
5302 Comisiones a empleados y particulares		
5303 Publicidad y propaganda		
5304 Depreciación bienes Dpto. de Ventas		
5305 Beneficios sociales, indemnizaciones (excepto 15o/o trabajadores)		
5306 Otros		
<b>54. GASTOS ADMINISTRATIVOS</b>		<b>1'239.622,17</b>
5401 Sueldos y salarios (no incluídos en costos)		<b>240.000,00</b>
5402 Beneficios sociales, indemnizaciones (excepto 15o/o trabajadores)		<b>126.283,00</b>
5403 Agua, luz, teléfono, télex, (no incluídos en costos)		
5404 Amortización de intangibles y diferidos		<b>46.826,64</b>
5405 Impuestos prediales y otros (no incluídos en costos)		
5406 Contribución Superintendencia de Compañías		
5407 Depreciación bienes Dpto. Administrativo		<b>1.205,04</b>
5408 Gastos por cuentas de dudoso cobro e inventarios		
5409 Otros		<b>825.307,49</b>
<b>UTILIDAD (PERDIDA) DE OPERACION</b>		<b>3'438.324,20</b>
<b>55. GASTOS FINANCIEROS</b>		<b>2'742.757,52</b>
5501 Intereses, comisiones		<b>2'742.757,52</b>
5502 Otros gastos financieros		
<b>UTILIDAD (PERDIDA) DESPUES DE FINANCIAMIENTO</b>		<b>695.566,68</b>
<b>56. INGRESOS NO OPERACIONALES</b>		<b>2'23.132,76</b>
5601 Intereses por inversiones (bonos, cédulas)		
5602 Certificados de abono tributario (CATS)		
5603 Venta de activos fijos		
5604 Dividendos de acciones o participaciones, en efectivo		
5605 Ganancias en cambios		
5606 Otros		<b>23.132,76</b>
<b>57. GASTOS NO OPERACIONALES</b>		<b>239.658,29</b>
5701 Pérdida en venta de activos		<b>239.658,29</b>
5702 Pérdida en cambios		
5703 Otros gastos (adjuntar detalle)		
<b>UTILIDAD (PERDIDA) DEL EJERCICIO antes de:</b>		<b>479.041,15</b>
15o/o para trabajadores		<b>71.856,17</b>
Impuesto a la Renta		<b>113.333,63</b>
<b>5801 UTILIDAD NETA</b>		<b>293.849,35</b>

Los infrascritos Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, certificamos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

*Ramón D. de Plaza*  
EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL)

*Maximo [Signature]*  
EL CONTADOR  
Reg. No. 062829

Hemos revisado los estados Financieros y de Resultados y las demás informaciones que preceden y en nuestra opinión exponen razonablemente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Guayaquil, Abril 15 de 1983

Comisario  
*Carlos [Signature]*

Lugar y fecha

Comisario

REPUBLICA DEL ECUADOR  
**SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS**

DENOMINACION DE LA COMPAÑIA SEGUN ESTATUTOS <b>EXPORTADORA FAFRA, CIA.LTDA</b>	CIU	N° EXPEDIENTE <b>22641-78</b>
---	-----	----------------------------------

1. TRANSACCIONES DE BIENES Y SERVICIOS  
(en sucres)

PERIODO: De **1º ENERO**, 31 de **DIC.** de 198 **2**

CONCEPTO	PROCEDENCIA		TOTAL
	NACIONAL	EXTRANJERA	
10. COMPRAS			
10.0 Materia Prima	<b>4'878.109,16</b>		<b>4'878.109,16</b>
10.1 Mercadería			
10.2 Maquinaria y Equipo	<b>367.365,93</b>		<b>367.365,93</b>
10.3 Donaciones realizadas			
20. PAGOS POR TECNOLOGIA			
20.0 Patentes y Marcas			
20.1 Asistencia Técnica	<b>53.752,50</b>		<b>53.752,50</b>
20.2 Otros	<b>1'337.910,65</b>		<b>1'337.910,65</b>
30. VENTAS			
30.0 Materias Primas			
30.1 Productos Terminados	<b>14'674.748,00</b>		<b>14'674.748,00</b>
30.2 Donaciones Recibidas			
40. COBROS POR TECNOLOGIA			
40.1 Patentes y Marcas			
40.2 Asistencia Técnica			
40.3 Otros			

**PERSONAL OCUPADO Y REMUNERACIONES**

PROCEDENCIA	EMPLEADOS			OBREROS	SALIDAS Voluntarias y/o despidos
	Directivos	Administrativo	Técnico		
Nacional N°	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>14</b>	
Remuneración S/.		<b>240.000,00</b>	<b>197.041,36</b>	<b>540.759,18</b>	
Extranjera N°					
Remuneración S/.					
15% Participación S/.		<b>7.185,61</b>	<b>28.742,42</b>	<b>35.928,14</b>	

**PROGRAMA ANUAL DE INVERSION**

**MAY 17 1982**

¿Tiene Proyectos de Inversión para el Próximo Año?

SI  NO

Monto de la Inversión Programada:

S/. **INDETERMINADO**

Construcciones

S/. \_\_\_\_\_

Maquinaria y equipo

S/. \_\_\_\_\_

Financiamiento: Recursos propios \_\_\_\_\_ %

Prestados \_\_\_\_\_ %

La Inversión programada servirá para

Expansión

Racionalización

Reposición